



## KAVAMATKUT UUKTUGUTA

Nunalingni Kavamatkunnilu Pivikhaqautikkut

### Anait Naptuyutlu Iqakut Havakvi Ihuaqhivaliqni-

Piqaqtitlugit pialiknik havaktikhanik, hanalgutikhanik, atuqtakhaniklu nakuhivaliqniinik tatyat atuqtut anait naptuyutlu iqakut havakvi. Tapkuat Tamaitnut Pinahuaqtat Havakhat ilaqaqniat: Tatyat Atuqtut Nunami Tuapaktaqvit Havakviat Nakuhivaliqni, Tatyat Atuqtut Haviknut Ilaqvia Nakuhivaliqnia, Tatyat Atuqtut Anaqnut Kuvigaivia Nakuhivaliqnia, Tatyat Atuqtut Haviknut Ilaqvia Nakuhivaliqnia, Nutamik Avaluliqnia, Nutamik Nunamik Avaluliqnia Nutanguqtiqniilu Tatyat Atuqtut Nunami Avalugiyai.

– Ikaluktutiak, Nunavut –

***Pipluigu una malguknik piyakhalik (2) havaguhiknik uuktugut pitquyaunia takuat pialgit tapkunani Nunavummi Nangminiaqatuniluk Ikajuuti (NNI Maligait) atuqtut.***

Puqhimayut uuktugutit titigaqvikhat piqatigilugit tamaita pialgit ilaliutiyukhat (Havakhat I Uuktugutmut Umikvikhaq) tugagutilik talvunga: Nunalit Avikhimaniiani Hivuliqti Aapisia, Nunalingni Kavamatkunnilu Pivikhaqautikkut (CGS-kut), Kavamatkut Nunavut, Titigaqaqvia Pukattak 200, (Agyaqlugu talvunga 2nd Floor, Helen Maksagak Havakvik, 15 Omingmak Street) Ikaluktutiak, NU X0B 0C0, C/O Havanguyunut Havakti Kam So, piyauniat talvani hivuaniluniit:

**Havakhat 1 umikniaq: 3:00 uplukkut Nunaliit  
Upluqhiutagut Ikaluktutiak, NU, Matyi 17, 2010**

**See Instructions to Tenderers for Phase II Tender  
Close requirements.**

**Uuktugutinut Titiqat** piyaulaqaqniat qagitauyakkut tapkunani Qagitauyakkut Upalungaiyautit Igluangani (EPR-ngi) tapkunani Nunatsiaq Havaktit Katimayi (NWTCA-kut). Atuqtiulihaguvit tapkununga kivgaqtugutinut, tugaqvigilugu NWTCA-kut ihuaqhaqniinut piplugu talvani 867-873-3949 tamnaluniit bulletin@nwtca.ca, tugaqvikhaq Sharlene McMillan. Piyami titigaqhimayumik upalungaiyautinut tigu-miaqti, titigaqhimayaqaqtutit atuqlugit tapkuat EPR-ngi. Hulivaliq kitutliqak pityutit uuktugutinut ilatyutit piyaulaqaqniat tapkunani EPR-ngi.

Tamna \$50.00 (ilalik GST-mik) utilimaittuq akiliqtakhaq piyauniat uuktugutinut titiqanut tukhigangat titigaqhimayunik ayyikkutainik talvangat uuktugutinut pipkailanit. Ihumagiyauyangini atuni uuktugutit tunialgit titigaqvikhat atuqlugit piqaqtitauyut ilayaqaqhutiklu nautiumatikhanik uqaqhimayunik talvani uuktugutinut titiqani.

#### **Uuktugutinut Apiqutit:**

Kavamatkut Nunavut, CGS-kut,  
Ikaluktutiak NU  
Kam So, Havanguyunut Havakti  
Hivayauta: 867-983-4216  
Fax-kut: 867-983-4123  
Qagitauyakkut: kso@gov.nu.ca

#### **Piluaqnaqtuliginiqmut Apiqutit:**

AECOM Kanata Nanminilgit, Edmonton AB  
Ken Johnson, P.Eng  
Michelle Yu, P.Eng.  
Hivayauta: 780-453-0910, Fax-kut: 780-488-2121  
Qagitauyakkut: ken.johnson@aecom.com  
tamnaluk michelle.yu@aecom.com

Una havanguyuuq tamaqminut maniktakhaqaqtitauyuuq talvangat  
Kaasit Taiyautainit Maniktai  
Kavamatkut Kanatami

**Canada**